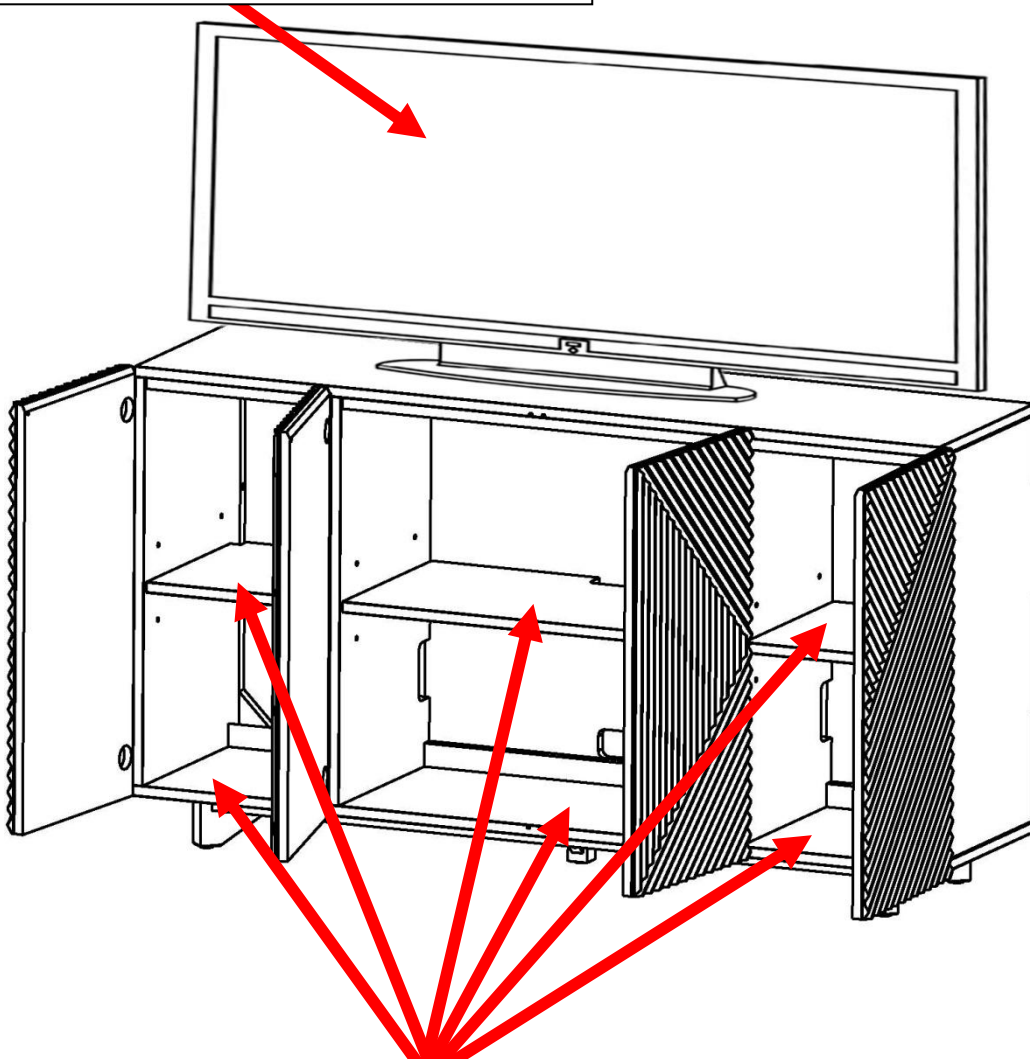


For use with televisions weighing 95 lbs / 43.2 kg or less with a maximum width of 58 inches (147.32 cm).

Pour utilisation avec des téléviseurs pesant moins de 95 lb/ 43.2 kg et étant d'une largeur maximale de 58 po/ 147.32 cm

Para uso con televisores que pesen 95 lbs/ 43.2 kg o menos Con un ancho maximo de 58 pulgadas/ 147.32 cm



Product weighing 25 pounds (11 kg) maximum per shelf.

Le poids maximal par étagère est de 25 lb (11 kg).

Producto pesando 25 lbs (11 kg) maximo por repisa.

Imported by

West Elm

3250 Van Ness, San Francisco, CA 94109

 **WARNING**

For use with televisions weighing 95 lbs / 43.2 (Kg) or less with a maximum width of 58 inches / 147.32 (cm) which represents the overall width or inside dimension of the unit the TV will be placed on. Attention : this unit is not rated for use with a CRT type television.

 **WARNING**

Death or serious injury may occur when children climb on audio and/or video equipment furniture. A remote control or toys placed on the furnishing may encourage a child to climb on the furnishing and as a result the furnishing may tip over on to the child.

 **WARNING**

Relocating audio and/or video equipment to furniture not specifically designed to support audio and/or video equipment may result in death or serious injury due to the furnishing collapsing or over turning onto a child.

All other support shelves should not be loaded more than 25 lbs.

DO NOT EXCEED RECOMMENDED LOAD. Use with heavier televisions may result in instability causing tip over resulting in death or serious injury.

Please use caution when using electrical equipment. Improper use could result in the risk of fire, electric shock or injury to persons associated with the use of this unit during operation, user-maintenance, loading, storage, and, as applicable, electrical issues including grounding or double-insulation.

Electronic components generate heat that may cause damage to the equipment. Please refer to the manufacturer's owner's manual for space and ventilations requirements.

Do not allow children under 16 years to move cart.

Importé par

West Elm

3250 Van Ness, San Francisco, CA 94109



MISE EN GARDE

Pour utilisation avec des téléviseurs pesant moins de 95 lb/ 43.2 kg et étant d'une largeur maximale de 58 po/ 147.32 cm ce qui représente la largeur totale ou la dimension intérieure de l'unité sur laquelle le téléviseur sera posé.

Attention: cette unité n'a pas été conçue pour être utilisée avec un téléviseur à écran cathodique.



MISE EN GARDE

La mort ou des blessures graves peuvent se produire lorsque des enfants grimpent sur un meuble d'équipement audio et/ou vidéo. Une télécommande ou des jouets placés sur le meuble peuvent encourager un enfant à grimper sur le meuble, ce qui peut causer le basculement du meuble sur l'enfant.



MISE EN GARDE

Déplacer l'équipement audio et/ou vidéo sur un meuble n'étant pas conçu spécifiquement pour le soutien d'équipement audio et/ou vidéo, peut causer la mort ou des blessures graves dues au meuble qui bascule ou qui se renverse sur l'enfant.

Toutes autres étagères de soutien ne doivent pas recevoir une charge de plus de 25 lb /11.3 kg.

NE PAS DÉPASSER LA CHARGE RECOMMANDÉE. L'utilisation avec des téléviseurs plus lourds peut rendre l'unité instable, le faire basculer et causer la mort ou des blessures graves.

Veillez être prudent lorsque vous utilisez des appareils électriques. Une utilisation inadéquate peut entraîner des risques d'incendie, de décharge électrique ou de blessures liées à l'utilisation de l'appareil en cours de fonctionnement, de maintenance, de chargement, de rangement et, le cas échéant, des problèmes électriques incluant la mise à la terre ou l'isolation double.

Les composants électroniques produisent de la chaleur pouvant endommager l'équipement. Veuillez vous référer au manuel d'utilisateur du fabricant pour les exigences d'espace et de ventilation.

Ne pas permettre aux enfants de moins de 16 ans de déplacer le chariot.

Importado por

West Elm

3250 Van Ness, San Francisco, CA 94109

 **PRECAUCIÓN**

Para uso con televisores que pesen 95 lbs / 43.2 (Kg) o menos y de un ancho máximo de 58 pulgadas/147.32 (cm) que representa en ancho o dimensión de la unidad donde va a colocar el televisor.

Atención: esta unidad no esta aprobada para uso con televisores tipo CRT.

 **PRECAUCIÓN**

Lesiones serias o muerte pueden ocurrir si el niño sube a un mueble para audio o video. Colocar el control remoto o juguetes sobre el mueble puede hacer que el niño se suba al mueble y este caiga sobre el niño.

 **PRECAUCIÓN**

Colocar equipos de audio o video en muebles que no están diseñados para ello, puede resultaren lesiones serias o muerte debido a la caída del mueble sobre el niño.

El resto de las repisas no debe cargarse con más de 25 lbs/11.3 Kgs.

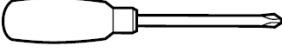
NO EXCEDA LA CARGA RECOMENDADA. El uso con televisores más pesados puede resultar en inestabilidad causando que el mueble se voltee resultando en lesiones serias o muerte.

Por favor tenga cuidado al utilizar equipos eléctricos. El uso indebido puede resultar en riesgo de fuego, choque eléctrico o lesiones a personas involucradas en el uso de la unidad durante la operación, mantenimiento, carga, almacenaje y, cuando aplique, problemas eléctricos incluyendo aterramiento o aislamiento doble.

Los componentes eléctricos generan calor que pueden causar daño al equipo. Por favor revise el manual de instrucciones del fabricante referente a requerimientos de espacio y ventilación.

No permita que los niños menores de 16 años muevan el mueble.

04-000077-3

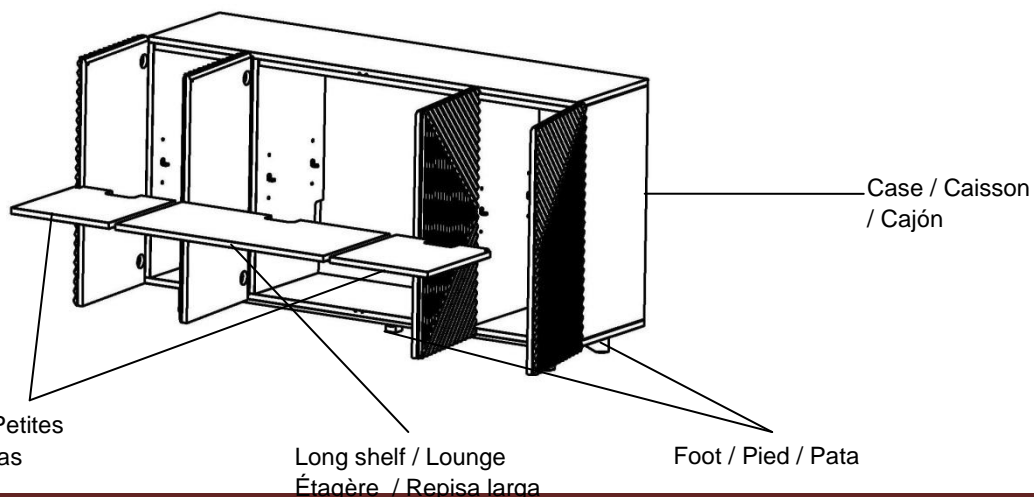
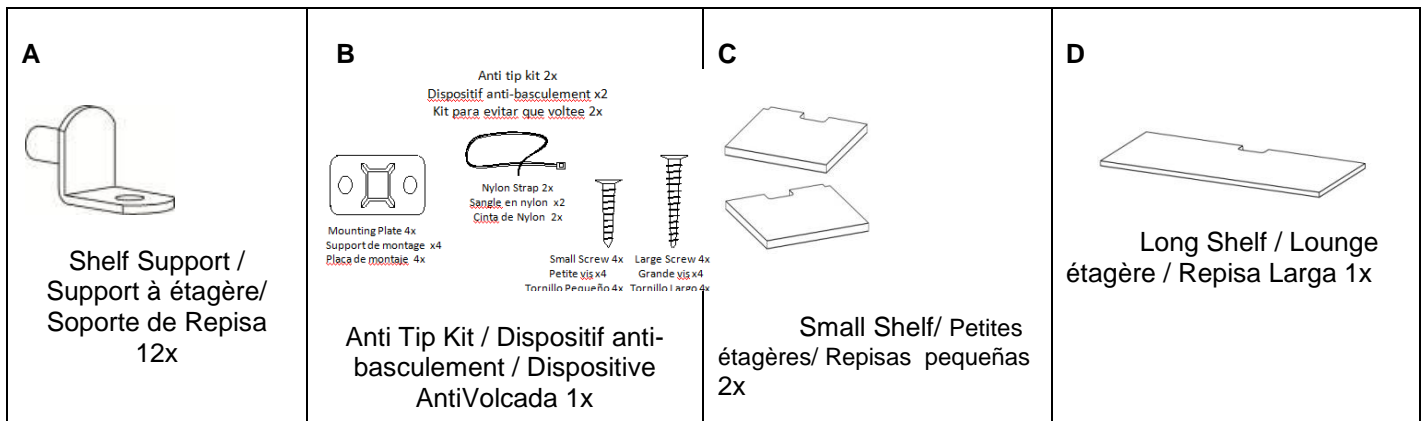
- ! Tools required / Outils requis / Herramientas necesarias : 
- ! Do not throw away packaging materials until assembly is complete.
- ! Assemble this item on a soft surface, such as cardboard or carpet, to protect finish.
- ! Proper assembly of this item requires 2 people.
- ! Ne jetez pas le matériel d'emballage avant d'avoir terminé le montage.
- ! Montez cet article sur une surface lisse, telle que du carton ou un tapis, pour en protéger la finition
- ! Deux personnes sont nécessaires pour monter cet article de façon adéquate.
- ! No descarte los materiales de embalaje hasta finalizar el ensamblaje.
- ! Ensamble el producto sobre una superficie suave, como cartón o alfombra, para proteger el acabado.
- ! Se requieren 2 personas para ensamblar el producto de forma adecuada.

CARE INSTRUCTIONS / ENTRETIEN / INSTRUCCIONES DE CUIDADO :

Hardware may loosen overtime. Periodically check that all connections are tight. Wipe with a soft, dry cloth. To protect finish, avoid the use of chemicals and household cleaners. All hot serving dishes should be placed on a pad. Any liquid spilled onto the Buffet should be cleaned up immediately with a damp cloth.

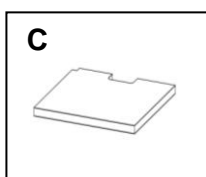
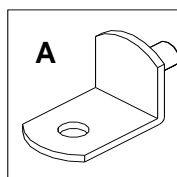
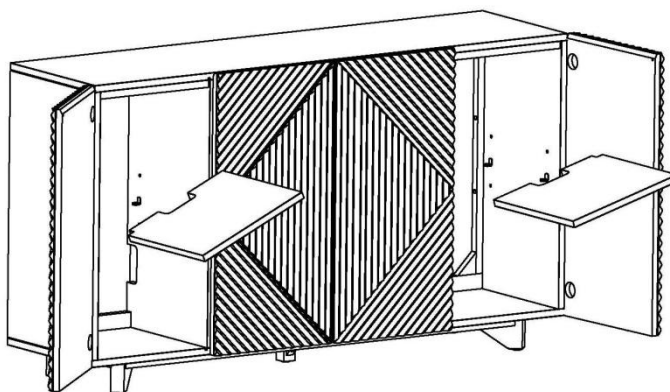
Le matériel peut se desserrer avec le temps. Vérifiez régulièrement que tous les raccords sont bien serrés. Essayez à l'aide d'un linge doux et sec. Pour protéger la finition, évitez l'utilisation de produits chimiques et de détergents ménagers. Tous les plats de service chauds doivent être déposés sur un dessous de plat. Tout déversement sur le meuble doit être nettoyé immédiatement à l'aide d'un linge humide.

Las partes pueden aflojarse con el tiempo. Chequee de manera constante que todas las conexiones estén ajustadas. Limpie con un trapo suave y seco. Para proteger el acabado, evite el uso de químicos y limpiadores domésticos. Cualquier plato caliente debe ser colocado sobre manteles. Si derrama algún líquido sobre el mueble, debe limpiarlo de inmediato con un paño húmedo.



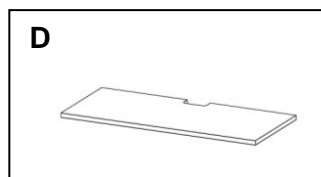
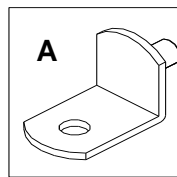
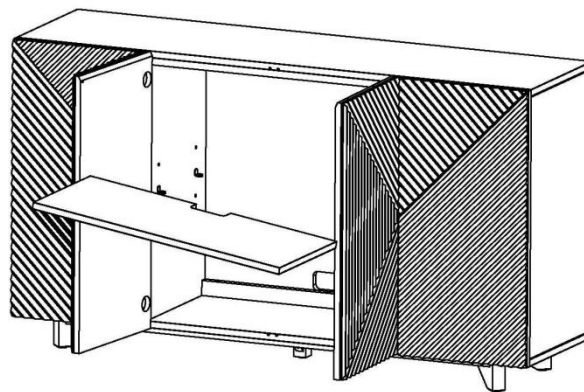
1. With help carefully stand the Buffet upright without leaning it on the legs as this could damage the Buffet. Insert shelf support (A) into middle level holes on left & right side and then put the small shelf (C) inside the right or the left side of the Buffet (as shown on picture 1). To adjust the upper and lower shelf level, insert the shelf support (A) into upper or lower level holes then move the small shelf (C). Repeat the same instruction for another small shelf (C).
1. Avec de l'aide, tournez avec soin le meuble à l'endroit sans l'appuyer sur les pieds, car ceci pourrait endommager le Meuble. Insérez un Support à étagère (A) dans les trous du niveau central situés sur le côté gauche et droit et placez ensuite la Petite étagère (C) à l'intérieur sur le côté droit du Buffet (comme démontré sur l'illustration 1). Pour ajuster la hauteur de l'étagère vers le haut ou vers le bas, insérez un support à étagère (A) dans les trous supérieurs ou inférieurs et déplacez ensuite la Petite étagère (C). Répétez les mêmes instructions pour l'autre Petite étagère (C).
1. Con cuidado coloque el Buffet en su posición vertical sin inclinar sobre las patas ya que esto puede dañar el Estante. Inserte la repisa de soporte (A) en los agujeros del medio en los lados izquierdo y derecho y luego coloque la repisa (C) dentro del lado derecho del Buffet (como se muestra en el gráfico 1). Para ajustar la repisa superior e inferior, inserte el soporte para repisa (A) en los agujeros superiores o inferiores luego mueva la repisa pequeña (C). Repita los mismos pasos para la otra repisa pequeña (C).

1

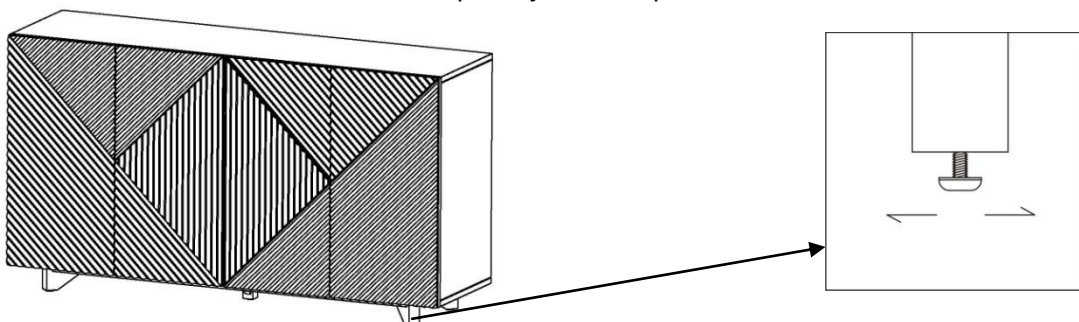


2. Attach shelf support (A) into middle level holes on left & right side and put the long shelf (D) inside the Buffet (as shown on picture 2). To adjust the upper and lower shelf level, insert the shelf support (A) into upper or lower level holes then move the long shelf (D).
2. Insérez un Support à étagère (A) dans les trous du niveau central du côté gauche et droit et placez la longue étagère (D) à l'intérieur du Buffet (comme démontré sur l'illustration 4). Pour ajuster la hauteur de la Petite Étagère vers le haut ou vers le bas, insérez un Support à étagère (A) dans les trous supérieurs ou inférieurs et déplacez ensuite la Longue Étagère (D).
2. Inserte el soporte de repisa (A) en los agujeros del medio en los lados derecho e izquierdo y coloque la repisa larga (D) en el interior del Buffet (figura 4). Para ajustar la repisa superior e inferior, inserte el soporte para repisa (A) en los agujeros superiores o inferiores luego mueva la repisa larga (D).

2



3. Adjust levelers as needed for uneven flooring.
3. Ajustez les patins réglables au besoin pour compenser un sol inégal.
3. Ajuste los niveladores como sea necesario para ajustarse a pisos desnivelados.



4. Door gap adjustment.

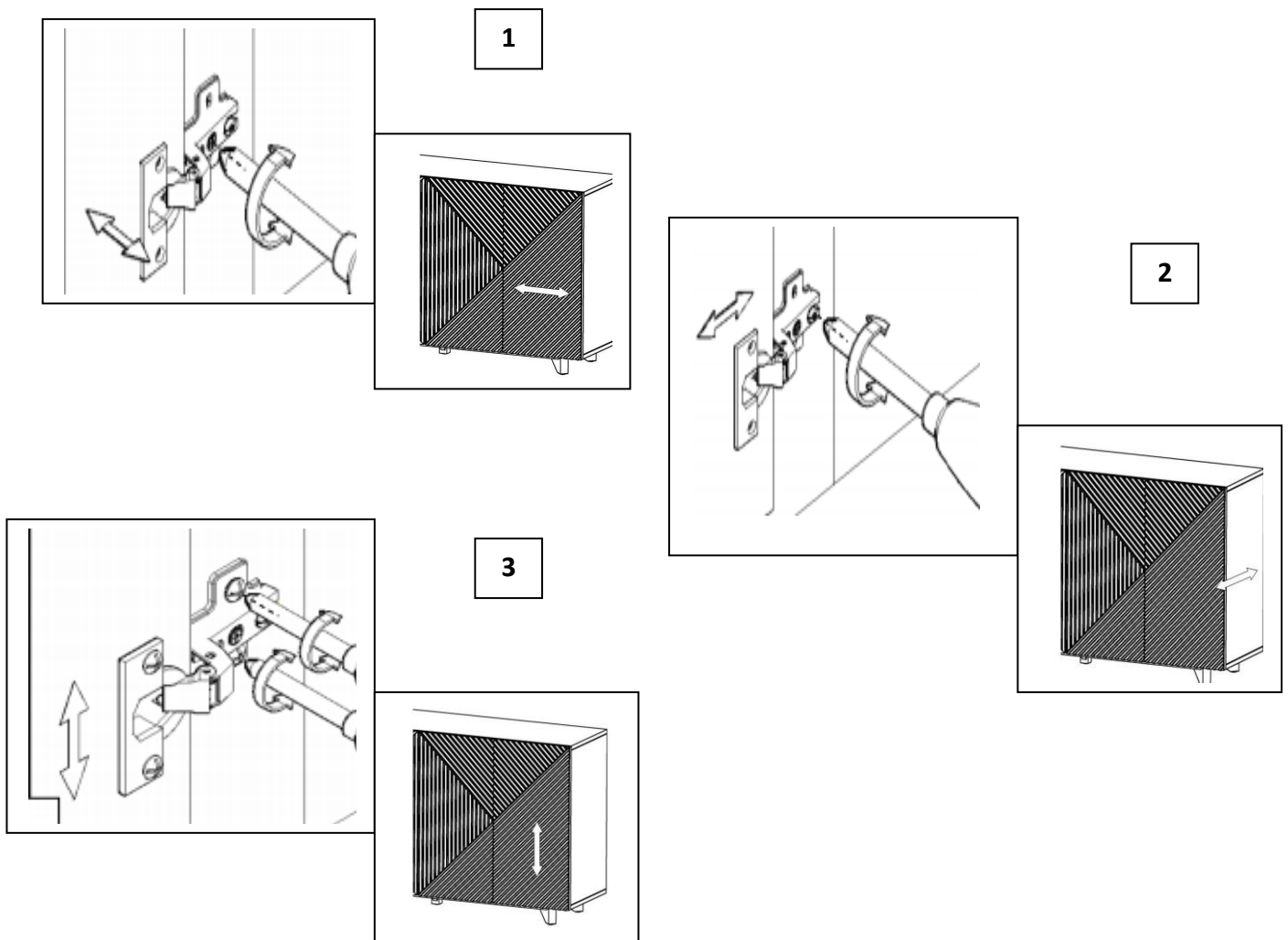
- Screw 1 is for adjusting the door gap on left and right side position (as shown on picture 1).
- Screw 2 is for adjusting the door gap from front to backwards position (as shown on picture 2).
- Screw 3 is for adjusting the door position to upright and down (as shown on picture 3).

4. Ajustement de la porte:

- Vis 1 est pour faire l'ajustement de l'écart de gauche à droite. (démontré sur l'illustration 1).
- Vis 2 est pour faire l'ajustement de l'écart d'avant en arrière. (démontré sur l'illustration 2).
- Vis 3 est pour faire l'ajustement de la position de la porte vers le haut et vers le bas, (démontré sur l'illustration 3)

4. Para ajustar espacios en la puerta.

- El tornillo 1 es para ajustar el espacio en la puerta hacia la derecha o izquierda. (gráfico 1).
- El tornillo 2 es para ajustar el espacio en la puerta hacia adelante o hacia atrás. (gráfico 2).
- El tornillo 3 es para ajustar la posición de la puerta hacia arriba o hacia abajo (gráfico 3).



FURNITURE TIPPING RESTRAINT

WARNING: This product is only a deterrent. It is not a substitute for proper adult supervision. Manufacturer assumes no liability for improper installation or excessive loads placed on screws, brackets or straps.

Young children may be injured by tipping furniture and the use of a tipping restraint is highly recommended.

When properly installed, this restraint will provide protection against tipping of furniture. This tipping restraint **MUST** be secured to a wall-stud or wall structure of similar strength.

Hardware Included: (2) Mounting plates (1) Nylon Strap
(2) Long (1-1/4") Stud Mounting Screws (2) Short (3/4") Furniture-Side Mounting Screws

Note: For safe mounting it is essential to use the proper hardware for your wall type. The included hardware is for drywall or stud mounting only. For other wall types (e.g., plaster, concrete and brick) please consult your local hardware store for fastener advice.

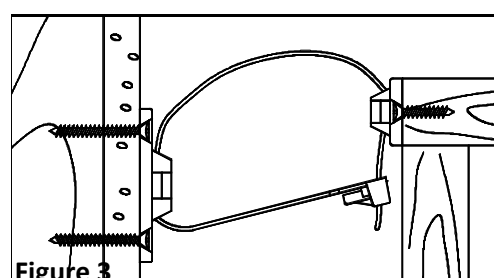
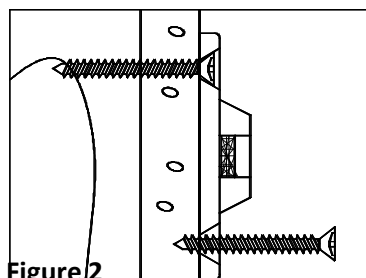
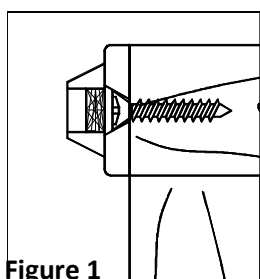
To install:

- 1) **LOCATING STUDS:** Use a stud finder to locate the vertical wooden studs within your wall located behind the final position of the furniture item. Mark the stud locations with a light pencil-mark.
- 2) **MOUNTING THE FURNITURE-SIDE BRACKET:** Move the furniture item close to the wall to its final position. Use pieces of tape or a pencil to transcribe the stud locations of the wall onto the furniture item. Move the furniture item again so you can access its back and use the marks to locate a suitable mounting point for the furniture-side mounting plate. Make sure that the mounting plate is secured to a firm portion of the furniture frame and as high as possible. Remember: The furniture-side mounting plate must be positioned near a wall stud. Using a pencil, and the mounting plate as a guide, mark "screw marks" on the furniture item through the mounting plate holes.

Use a 3/32" drill bit to drill pilot holes into the furniture item at the "screw marks". Use the TWO Short screws to secure the furniture-side mounting plate. This mounting plate can be positioned either vertically or horizontal as necessary (See Figure 1).

- 3) **MOUNTING THE WALL-SIDE MOUNTING PLATE :** Position the wall-side mounting plate along the selected stud mark so that it will be adjacent the furniture-side mounting plate when the furniture item is moved to its final position. The wall-side mounting plate should be about ONE inch lower than the furniture-side mounting plate (See Figure 3). Use the TWO Long screws to secure the wall-side mounting plate to the wall. Remember to position the wall-side mounting plate vertically so that both screws will engage the selected wall stud (See Figure 2).
- 4) **ATTACHING THE STRAP :** When both mounting plates are securely attached, move the furniture to its final desired position and thread the strap through the openings of each mounting plate and also through the ratcheting "buckle". Tighten the strap until several "clicks" are heard. The furniture item is now securely tethered to the wall.

Note: If you must move the furniture item, you can release the strap by depressing the lever arm located at its buckle and simultaneously withdrawing the strap from the buckle. Make sure to reconnect the strap once the furniture item is returned to its previous position.



DISPOSITIF ANTI-BASCULEMENT

AVERTISSEMENT: Ce produit est seulement une protection. Il ne remplace pas la surveillance adéquate d'un adulte. Le fabricant n'assume aucune responsabilité pour l'installation incorrecte ou des contraintes excessives sur les vis, supports ou sangles.

De jeunes enfants peuvent être blessés par des meubles qui basculent; il est donc fortement recommandé d'employer le dispositif anti-basculement.

S'il est adéquatement installé, ce dispositif offrira une protection contre le basculement des meubles. Ce dispositif anti-basculement DOIT être fixé à un montant ou à une structure murale de même résistance.

Matériel compris : (2) Plaques de montage (1) Sangle en nylon
(2) Vis longues (1-1/4") pour montage «côté» montant (2) Vis courtes (3/4") pour montage «côté» meuble

Remarque : Pour un montage sécuritaire, il est indispensable d'utiliser le matériel convenant à votre type de mur. Le matériel compris n'est conçu que pour un montage sur cloison sèche ou sur montant seulement. Pour les autres types de mur (par exemple en plâtre, en béton ou en brique), veuillez consulter votre quincaillier pour obtenir des conseils pour le choix du matériel de fixation.

Pour l'installation :

- 1) **EMPLACEMENT DES MONTANTS:** Utilisez un détecteur de montant pour trouver l'emplacement des montants verticaux en bois du mur situés à l'arrière de l'emplacement final du meuble. Faites une légère marque à l'emplacement des montants à l'aide d'un crayon.
- 2) **INSTALLATION DU SUPPORT CÔTÉ MEUBLE:** Placez le meuble à proximité du mur à son emplacement final. Utilisez des morceaux de ruban adhésif ou un crayon afin de marquer l'emplacement des montants sur le meuble. Déplacez de nouveau le meuble de manière à avoir accès à l'arrière de celui-ci, puis servez-vous des marques afin de trouver un point de montage adéquat pour le support du meuble. Assurez-vous que le support est fermement fixé sur une partie ferme du cadre du meuble et aussi haut que possible. Rappel : Le support côté meuble doit être installé à proximité d'un montant. À l'aide d'un crayon et du support comme guide, faites une marque aux « emplacements des vis » sur le meuble au travers des trous du support.
Utilisez un foret de 3/32 po pour percer des avant-trous dans le meuble sur les "marques des vis". Utilisez les DEUX (2) vis courtes pour fixer le support de montage côté meuble. Ce support de montage peut être installé à la verticale ou à l'horizontale, au besoin (voir la Figure 1).
- 3) **INSTALLATION DU SUPPORT CÔTÉ MUR :** Placez le support côté mur le long des marques du montant choisi de manière à ce qu'il soit adjacent au support côté meuble lorsque le meuble sera placé à son emplacement final. Le support côté mur devrait être situé 2,5 CM (1 POUCE) plus bas que le support côté meuble (voir la Figure 3). Utilisez les DEUX vis longues pour fixer le support de montage côté mur au mur. Souvenez-vous de placer le support côté mur à la verticale de manière à ce que les deux vis s'enfoncent dans le montant choisi (voir la Figure 2).
- 4) **FIXATION DE LA SANGLE :** Lorsque les deux supports de montage sont bien fixés, déplacez le meuble à l'endroit voulu, puis passez la sangle par les ouvertures de chacun des supports de montage et dans la « boucle ». Serrez la sangle jusqu'à ce que vous entendiez plusieurs « clics ». Le meuble est maintenant fixé au mur de façon sécuritaire.

Remarque: Si vous devez déplacer le meuble, il est possible de relâcher la sangle en appuyant sur le levier du bras situé sur la boucle tout en retirant la sangle de la boucle. Assurez-vous de fixer de nouveau la sangle une fois que vous remplacez le meuble à l'endroit voulu.

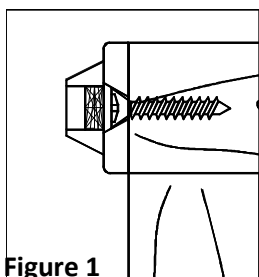


Figure 1

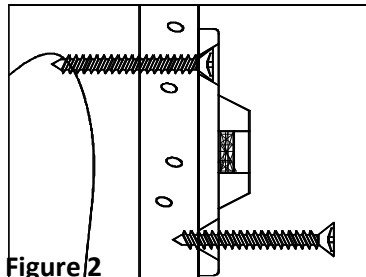


Figure 2

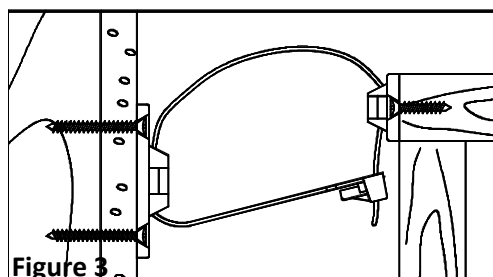


Figure 3

Buffet en Bois Sculpté Espresso Rosanna Ceravolo

Rosanna Ceravolo Buffet Madera Tallada Espresso

EQUIPO ANTI VOLCADA

PRECAUCIÓN: Este producto es solo para precaución. No es un sustituto para la supervisión de un adulto. El fabricante no se responsabiliza por la instalación inadecuada o cargas excesivas en los tornillos, abrazaderas o cintas.

Niños pequeños pueden sufrir lesiones por volcadura del mueble. El uso de un equipo antivolcada es altamente recomendado.

Cuando se instala de manera adecuada, este equipo evita que el mueble se voltee. Este equipo **DEBE** montarse en una pared con vigas o a una pared de fuerza similar.

Piezas incluidas: (2) Platos de montaje (1) Cinta de nylon
(2) Tornillos Largos para montaje en vigas (2) Tornillos cortos para montaje en el lado del mueble.

Nota: Para montaje seguro es importante utilizar las piezas adecuadas para su tipo de pared. Las piezas que se incluyen son para paredes de yeso o para montaje en viga. Si su pared es de otro tipo (concreto o ladrillo) consulte con su tienda ferretera local.

Para instalar:

- 1) **UBICAR LAS VIGAS:** Utilice un buscador de vigas para ubicar las vigas de madera en su pared cerca de la posición final del mueble. Marque la ubicación de las vigas con un lápiz.
 - 2) **PARA MONTAR LAS PLACAS DE MUEBLE:** Coloque el mueble cerca de la pared en su posición final. Utilice cinta adhesiva o lápiz para transferir la ubicación de las vigas en la pared al mueble. Mueva el mueble nuevamente para poder acceder la parte trasera y utilizar las marcas para ubicar un lugar adecuado para colocar las placas del lado del mueble. Asegurese que la placa está ubicada en una parte firme y del mueble y tan alto como sea posible. Recuerde: La placa del mueble debe colocarse cerca de una viga en la pared. Utilice un lápiz, y la placa de montaje como guía, coloque "marcas de tornillos" en el mueble a través de los agujeros en la placa de montaje.
- Utilice una mecha de taladro de 3/32" para perforar agujeros piloto en las "marcas de tornillos". Utilice DOS tornillos cortos para asegurar la placa en el mueble. Esta placa puede colocarse en posición vertical u horizontal como se a necesario. (Vea figura 1)
- 3) **PARA MONTAR LAS PLACAS DE PARED:** Coloque la placa de pared sobre la marca de viga seleccionada de manera que quede cerca de la placa en el mueble cuando mueva este a su posición final. La placa de pared debe ubicarse UNA pulgada debajo de la placa de mueble (Vea figura 3). Utilice los DOS tornillos Largos para asegurar la placa a la pared. Recuerde colocar la placa de pared de manera vertical para que los dos tornillos entren en la viga seleccionada.
 - 4) **PARA COLOCAR LA CINTA:** Luego que las dos placas estén colocadas en la pared, mueva el mueble a su posición final e inserte la cinta a través de las aperturas de cada placa y también a través del seguro. Apriete la cinta hasta que escuche varios "clicks". El mueble está seguro a la pared

Nota: Si debe mover el mueble, usted puede desasegurar la cinta apretando el brazo en el seguro y halando la cinta a la misma vez. Asegurese de insertar la cinta nuevamente una vez regrese el mueble a su posición.

